

भर्मोन्ट बाल तथा परिवार विभाग (DCF)  
बालबालिका सुरक्षित राख्ने र परिवारहरू सुदृढ  
बनाउनका लागि जिम्मेवार प्रान्तीय निकाय हो ।

बालबालिका तथा युवाहरूले निम्न सुविधाहरू प्राप्त गर्ने  
कुरा सुनिश्चित गर्नका लागि हाम्रो फ्यामिली सर्भिसेज  
डिभिजन (FSD) ले परिवार र अरुहरूसँग सहकार्य गर्दछ:

- ➔ दुर्व्यवहारबाट सुरक्षित हुने
- ➔ उनीहरूका आधारभूत आवश्यकताहरू पूर्ति हुने  
(जस्तै, खाना, कपडा, आश्रय र स्वास्थ्य सेवा)
- ➔ उनीहरूको आरोग्य र शिक्षा सुनिश्चित गर्नका निम्ति  
अभिभावकीय स्याहार, सहायता र सुपरीवेक्षण प्राप्त  
गर्ने

## FSD ले मेरो परिवारलाई किन सम्पर्क गरेको हो ?

हामीले तपाईंको बच्चाको सुरक्षा र स्वास्थ्यका बारेमा  
सरोकार राख्ने कोही व्यक्तिबाट कल प्राप्त गरेका हुन  
सक्छौं ।

उक्त कल परिवारको सदस्य, साथीभाइ, छिमेकी वा  
तपाईंको बच्चालाई चिनेको कोही व्यक्तिले गरेको हुन  
सक्छ ।

बच्चाका बारेमा आफ्नो चासो बताउनका लागि जोकोहीले  
पनि कल गर्न सक्छन् । डाक्टर, शिक्षक र बाल स्याहार  
प्रदायक जस्ता केही मान्छेले बाल दुर्व्यवहार वा लापरबाही  
गरेको शङ्का लागेमा कानुनी रूपमा नै अनिवार्य रिपोर्ट  
गर्नुपर्ने हुन्छ ।

हामी यस्ता कललाई रिपोर्ट भन्छौं ।

## तपाईंले मेरो परिवारका बारेमा प्राप्त गर्नुभएको रिपोर्टमा के कारबाही भयो ?

### सुपरीवेक्षकले:

1. रिपोर्टको समीक्षा गर्नुभयो ।
2. तपाईंको बच्चाको उमेर र रिपोर्ट गरिएको चासोको  
प्रकृतिका बारेमा विचार गर्नुभयो ।
3. भर्मोन्टको कानून र FSD को नीतिबमोजिम प्रतिक्रिया  
(हस्तक्षेप) गर्न आवश्यक रहेको निर्णय लिनुभयो ।
4. उपयुक्त हस्तक्षेप चयन गर्नुभयो: मूल्याङ्कन वा  
अनुसन्धान ।  
*केही अवस्थामा हामीले कानूनबमोजिम अनुसन्धान  
गर्नुपर्ने हुन्छ । यसमा बच्चालाई वयस्कले यौन  
दुर्व्यवहार गरेको आरोप लागेको अवस्था पनि पर्दछ ।*
5. तपाईंको मामिलामा एक जना कर्मचारी तोक्नुभयो ।  
*चयन गरिएको हस्तक्षेप सामान्यतया 72 घण्टाभित्र  
सुरु हुन्छ । तपाईंले हामी तपाईंको परिवारसँग संलग्न  
छौं भन्ने कुरा थाहा पाउनुभएपछि त्यो सुरु हुने  
सम्भावना हुन्छ ।*

कर्मचारीले तपाईंलाई रिपोर्ट गर्ने व्यक्तिको पहिचान  
खुलाउन मिल्दैन । रिपोर्टका कारण अदालत वा  
मानव सेवा बोर्डमा सुनुवाइ हुने भएमा भने पहिचान  
खुलाउन सकिन्छ ।

## हस्तक्षेपकारी कारबाही कसरी सुरु हुन्छ ?

### अनुसन्धानका क्रममा:

1. एक जना कर्मचारीले रिपोर्ट गरिएको बच्चाको  
अन्तर्वार्ता लिनुहुने छ वा अवलोकन गर्नुहुने छ ।  
*यदि आवश्यक देखिएको खण्डमा हामी कानूनबमोजिम  
तपाईंलाई थाहा नदिईकन वा अनुमति नलिईकन यसो  
गर्न सक्ने छौं ।*
2. अन्तर्वार्ताका क्रममा शिक्षक वा स्कुलको नर्स जस्ता  
तटस्थ पक्ष उपस्थित हुने छन् ।
3. हामी तपाईंलाई पछि जतिसक्दो छिटो अन्तर्वार्ता र  
रिपोर्टका बारेमा बताउने छौं ।

### मूल्याङ्कनका क्रममा:

1. रिपोर्ट गरिएका चासोहरूका बारेमा छलफल गर्न एक  
जना कर्मचारीले तपाईंलाई सम्पर्क गर्नुहुने छ ।
2. उहाँले तपाईंसँग रिपोर्टमा उल्लेख गरिएको बच्चासँग  
कुरा गर्ने वा अवलोकन गर्ने अनुमति माग्न  
सक्नुहुन्छ ।
3. तपाईंले अनुमति दिनुभएन र सुरक्षासम्बन्धी चासोहरू  
छन् भने पनि हामीले अनुसन्धान गर्ने नै निर्णय लिन  
सक्छौं ।

### हामी सम्पर्कमा रहिरहनुपर्ने हुन्छ ।

हामीलाई निम्न कुराहरू बताउन नबिर्सनुहोस्:

- तपाईंलाई सम्पर्क गर्ने उत्कृष्ट तरिका  
(जस्तै, इमेल ठेगाना) ।
- तपाईंको बसोबासको स्थिति वा पत्राचार ठेगाना  
परिवर्तन भएको खण्डमा ।

## हस्तक्षेपकारी कार्यमा के हुन्छ ?

अनुसन्धान र मूल्याङ्कन दुवैमा निम्न चरणहरू हुन  
सक्छन् ।

### चरण 1: बाल सुरक्षा मूल्याङ्कन गर्ने

कर्मचारीले निम्न प्रयोजनका लागि *SDM@ सुरक्षा  
मूल्याङ्कन* औजार प्रयोग गर्नुहुने छ:

- a. तपाईंको बच्चाको तात्कालिक सुरक्षा मूल्याङ्कन गर्न ।
- b. तपाईंको बच्चा सुरक्षित छन्, योजना सहित सुरक्षित  
हुन्छन् वा असुरक्षित छन् भन्ने कुरा निर्धारण गर्न ।

### चरण 2: पारिवारिक जोखिम मूल्याङ्कन गर्ने

कर्मचारीले निम्न प्रयोजनका लागि *SDM@ जोखिम  
मूल्याङ्कन* औजार प्रयोग गर्नुहुने छ:

- a. हस्तक्षेप नगरीकन भविष्यमा हानि पुग्ने जोखिम  
मूल्याङ्कन गर्न ।
- b. जोखिमको स्तर निर्धारण गर्न: *न्यून, मध्यम, उच्च* वा  
*अति उच्च* ।

### चरण 3: नतिजाहरू निर्धारण गर्ने

जोखिम *उच्च* वा *अति उच्च* छ भने हामी चालु सेवाहरूका  
लागि केस सुरु गर्न सक्छौं जसले तपाईंको परिवारलाई  
सबल बन्न मद्दत गर्ने छ ।

हामीले अनुसन्धान गरेका थियौं भने हामी रिपोर्ट गरिएको  
दुर्व्यवहार वा लापरबाही भएको थियो कि थिएन भन्ने  
कुरा निर्धारण गर्ने छौं । यदि थियो भने:

- रिपोर्ट प्रमाणित भएको ठहर्छ ।
- प्रमाणित व्यक्तिको नाम बाल संरक्षण रजिस्ट्रीमा  
समावेश गरिन सक्छ ।

## त्यसपछि के हुन्छ ?

हामीले चालु सेवाहरूका लागि केस सुरु गर्नु भन्ने हामी तपाईंको घर सुरक्षित राख्न, तपाईंको बच्चालाई घरमा राख्न र तपाईंको परिवारलाई बलियो बनाउनका निम्ति एउटा योजना बनाउन मद्दत गर्ने छौं ।

यसअन्तर्गत निम्न कुराहरू समावेश हुन्छन्:

1. तपाईंको बच्चाको स्थिति मूल्याङ्कन गर्ने (जस्तै, शारीरिक तथा मानसिक स्वास्थ्य) ।
2. तपाईंको परिवारको सबल पक्ष र चुनौतीहरू पहिचान गर्ने । यसअन्तर्गत तपाईंले सम्बोधन गर्नुपर्ने समस्याहरू र ती समस्या के कारणले भएको छ भन्ने कुरा पर्छन् ।
3. मद्दत गर्न सक्ने परिवार र साथीभाइको सञ्जाल बनाउने ।
4. तपाईंको परिवारलाई मद्दत गर्ने सेवा तथा सहायताहरू पहिचान गर्ने । यसअन्तर्गत परामर्श, पालनपोषण सम्बन्धी कक्षा, रोजगारी प्रशिक्षण र नशालु पदार्थको उपचार र पुनर्स्थापना समावेश हुन सक्छन् ।

## के तपाईंले मेरो बच्चा लैजानुहुने छ ?

यसको जवाफ सधैंजसो होइन नै हुन्छ ।

तर हामीलाई तपाईंको बच्चा सुरक्षित छैन भन्ने लाग्यो भने हामी अदालतलाई उक्त अवस्थाको समीक्षा गर्न अनुरोध गर्न सक्छौं । त्यसपछि न्यायाधीशले निर्णय लिनुहुने छ ।

## म यस सम्बन्धमा थप जानकारी कहाँ

### पाउन सक्छु ?

निम्न प्रयोजनका लागि [dcf.vermont.gov/fsd](http://dcf.vermont.gov/fsd) मा जानुहोस्:

- ➔ हामीले बालबालिका, युवा र परिवारहरूसँग काम गर्दा लागू हुने कानून, नीति र नियमहरूका बारेमा जान्न ।
- ➔ DCF को फ्यामिली सर्भिसेज डिभिजनको अभिभावकीय निर्देशिकाको प्रति प्राप्त गर्न ।
- ➔ अन्य प्रकाशनहरूको प्रति प्राप्त गर्न ।

## म थप मद्दत कहाँ प्राप्त गर्न सक्छु ?

तपाईंका कर्मचारीले तपाईंलाई तपाईंको परिवारलाई मद्दत गर्न सक्ने कार्यक्रमहरूमा जोड्न सक्नुहुन्छ ।

तपाईं आफैँ पनि मद्दत प्राप्त गर्न सक्नुहुन्छ । यसका लागि तपाईं DCF को वेबसाइटबाट सुरु गर्न सक्नुहुन्छ । तपाईंलाई निम्न कार्यमा मद्दत गर्न सक्ने कार्यक्रमहरू फेला पार्न [dcf.vermont.gov](http://dcf.vermont.gov) मा जानुहोस्:

- ➔ तपाईंको परिवारका आधारभूत आवश्यकताहरू पूरा गर्ने (जस्तै, बाल स्याहार, बिजुली, खाद्यान्न, इन्धन र पानी) ।
- ➔ तपाईंको बालबालिकाको स्वस्थ विकास र आरोग्य सुनिश्चित गर्ने ।
- ➔ तपाईंलाई आर्थिक रूपमा आफ्नो परिवारको स्याहार गर्न मद्दत गर्ने लक्ष्यहरू पूरा गर्ने ।

साथै, तपाईं भर्मोन्टको जुनसुकै ठाउँबाट 2-1-1 डायल गरेर अन्य संशोधनहरूका बारेमा जान्न सक्नुहुन्छ ।

## डिस्ट्रिक्ट कार्यालयहरू

Barre: (802) 479-4260

Bennington: (802) 442-8138

Brattleboro: (802) 257-2888

Burlington: (802) 863-7370

Hartford: (802) 295-8840

Middlebury: (802) 388-4660

Morrisville: (802) 888-4576

Newport: (802) 334-6723

Rutland: (802) 786-5817

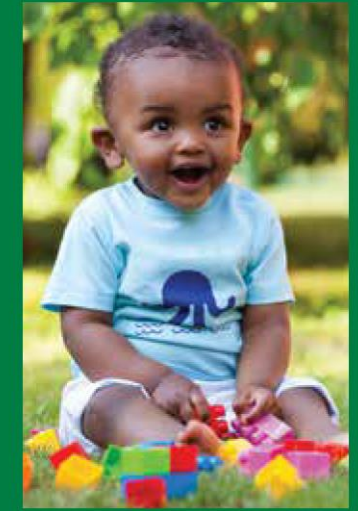
Springfield: (802) 289-0648

St. Albans: (802) 527-7741

St. Johnsbury: (802) 748-8374

## आफ्नो कर्मचारीलाई निम्न कुराहरू थाहा दिनुहोस्:

- तपाईंलाई बोल्न र पढ्न सजिलो हुने भाषा ।
- तपाईं हामीले पठाएका सामग्री बुझ्नुहुन्छ भन्ने कुरा सुनिश्चित गर्न तपाईं निःशुल्क दोभाषे सेवाहरू चाहनुहुन्छ भने ।
- तपाईं वा तपाईंको बच्चा अपाङ्ग भएकाले तपाईं उचित व्यवस्था चाहनुहुन्छ भने ।



## बाल सुरक्षा

## हस्तक्षेपहरू

## सम्बन्धी अभिभावक निर्देशिका

